

# AURKIBIDEA 2002



AURKIBIDEA SOOS

AURKIBIDEA SOOS

AURKIBIDEA SOOS

AURKIBIDEA SOOS

AURKIBIDEA SOOS

AURKIBIDEA SOOS

AURKIBIDEA SOOS

AURKIBIDEA SOOS

AURKIBIDEA SOOS

AURKIBIDEA SOOS

AURKIBIDEA SOOS

AURKIBIDEA SOOS

AURKIBIDEA SOOS

AURKIBIDEA SOOS

AURKIBIDEA SOOS

AURKIBIDEA SOOS

AURKIBIDEA SOOS

AURKIBIDEA SOOS

AURKIBIDEA SOOS

AURKIBIDEA SOOS

AURKIBIDEA SOOS

## GAURGERO MOTZEAN: Berri bitxiak eta motzak

- 321.** (Eneko Agirre)  
Ekoherriskak  
Bale-behaketak bale-ehiza ordezkatu du  
Animalia-parkeak. Zoo berriak ala  
Ekoturismo-guneak?  
☞ Emandako ideiak ordenatu eta lotu  
Ekobolondresak: Arriskuan dauden  
animaliekin lanean  
Argazki-ehiza: Ekoturismoaren osagarri  
Onddo-turismoa
- 322.** Zer da ekaitza? Eta trumoa? Eta tximistargia?  
Nola jakin ekaitza gertu ala urruti dagoen?  
☞ Hitz-bikoteak behar bezala lotu  
Eguraldia iragartzen duten seinaleak  
☞ Ezagutzen diren eguraldia iragartzeko  
seinaleak idatzi  
Noiz hasi zen eguraldia iragartzen?  
Muturreko kasu adierazgarri batzuk  
Zergatik egiten du hotz handiagoa mendi-gailurretan  
eguzkia hurbilago badago?
- 323.** Afrika  
Zapalduen antzerkia  
Japonia  
Errusia  
India  
Mundu arabiarra  
Euskal antzerkia  
☞ Euskal antzerkiari buruzko berri motza idatzi
- 324.** Zer ari zait gertatzen?  
Aharrausiak  
Beldurrez zurbil, lotsaz gorri  
Oilo-ipurdia larruazalean  
☞ Emandako egoera bakoitzak sortzen dituen  
ondorioak deskribatu
- 325.** Nora doaz etorkinak?  
Etorkin iraunkorrek eta aldi baterako etorkinak  
Etorkinen aurka  
☞ Testuan harrigarria iruditutakoa idatziz jaso eta  
izenburu itxura eman
- 326.** Nork jaten ditu itsas izarrak?  
Azken izurdeak  
Kantauri itsaso kutsatua  
Tarifan akordioa baleak ez molestatzeko  
☞ Hiztegia osatu, sinonimo bat nahiz gaztelaniazko  
hitza jarri
- 327.** TITULURIK GABEAK  
☞ Testuei izenburu egokia jarri
- 328.** Gure seme-alabek ez dute behar bezala gosaltzen  
Gurasoon kezka nagusiak  
Haur traketsentzako laguntza  
☞ Testuei buruzko galderei erantzun
- 329.** TITULURIK GABEAK  
☞ Testu bakoitzari dagokion kirola lotu

- 330.** Nahi adina brageta aukeran  
Zakila ondo zaintzeko  
Sex-shop ibiltaria  
Kama-Sutra  
☞ Hitz bakoitza toki egokian jarri
- 331.** Fornikazioa  
Mila eta hirurehun zubi Amsterdamen  
Madisongo zubiak  
☞ Aurreko testuen sarrerarako testu egokia idatzi

## EUSKALTEGIAK IRRATI-JOLASEAN

- 321.** HABE eta Euskadi Irratiaren artean antolatutako  
euskaltegien arteko lehiaketaren aurkezpena (2002)
- 323.** Iruñeko Arrosadia AEK Euskaltegia, Burlatako  
Zaldualde AEK Euskaltegia
- 324.** Bahía Blancako Euskal Etxea, IKA-Aratz Euskaltegia,  
Bolintxu AEK Euskaltegia, Gabriel Aresti Euskaltegia
- 325.** Herri Jakintza Euskaltegia, Bartzelonako Euskal Etxea
- 326.** Bartzelonako Hizkuntz Eskola, Madrileko Euskal  
Etxea, Leintz U.E., Lauaxeta AEK Euskaltegia
- 327.** Bartzelonako ikasleak txapeldun!

## GAURGERO: Gaurkotasun handiko artikuluak eta iritzi-artikuluak

- 321.** Ehun urte Kostako Trenaren bidetik  
*Sartu, korrontea dabil*, Ixiar Rozas, Erein.  
Trena literaturan  
Ikastira 2  
☞ Ortografia eta gramatika, hiztegia, erabili  
hobeto, ume hizkera, gertaerak, jolasak eta jakin  
2002. urte osoan gorputz-itxura zaintzeko  
gomendioak  
☞ Testua eredutzat hartuta, gizona zuzentzea hila-  
betez hilabeteko aholku-sorta bat
- 322.** Victor Hugo (1802-1885)  
☞ Ausartuko al zinateke enigma asmatzen?  
Otsailaren 21a: Ama-hizkuntzaren Nazioarteko Eguna  
☞ Ama-hizkuntza zer den idatziz eman  
☞ Emandako definizioak hurrenkeratu  
☞ *Eleaniztasun goiztiarraren* esanahia idatziz eman  
Zortzi euskal galeria ARCOra, arte garaikidearen  
gunerik handienera (Idoia Arozena)  
☞ Arte-lan baten fitxa teknikoa idatzi
- 323.** Urik gabeko negua, kolorerik gabeko geroa?  
(Ainhara Zuazabeitia)  
☞ Nola aurreztu hura?  
Mikel Urdangarin: "Ez da bukolikoa 'Bar Puerto',  
baina bizitzeko grina dago"  
☞ Kanta bati buruzko testuak iradokitzen  
duena idatzi  
Bizkaiera eskurago (Aitzol Uriarte)  
☞ Testuko bizkaierazko aditz-formak batuan eman

- 324.** ¡Dame un musuchu nesca! (Goizalde Landabaso)  
To be or not to be? (Iñaki Murua)  
☞ Nork bere iritzia idatzi eta beste batek idatzitakoaren gainean duen jarrerari antzeman  
The Balde (Ainhara Zuazabeitia)  
☞ The Balde eta HABE aldizkariaren arteko konparazioa egin
- 325.** Yolanda Alzola: "Aldizkari arrosak era kritikoa irakurri behar dira" (Goizalde Landabaso)  
☞ Albiste arrosak idatzi  
Udako oporrak ere euskaraz  
☞ "Egonaldiak familia euskaldunetan" programari buruz idatzi  
Aro espazialean ere osasungarria da siesta egitea  
☞ Koadroan eskainitako informazioa osatu
- 326.** Udako barnetegiak 2002  
Hautzaroko oroitzapenak. Suarekin dantzan, mamuen xuxurla (Fernando Morillo)  
☞ Irakurri ahala, pasadizoa noiz eta non gertatu zen azaltzeko erabilitako moldeak azpimarratu  
Festarik festa hor nabil ni egunero (Idoia Arozena)  
☞ Abestiak eta kantariak lotu
- 327.** Nola ikasten da igeri egiten?  
☞ Noiz eta nola ikasi zenuen igeri egiten idatziz eman  
☞ Marraskian adierazitako objektuei izena jarri  
Hautzaroko oroitzapenak. Usurbilen uda-pasa (Antton Aranburu)  
☞ Idazleak erabilitako eskemari jarraituz, hautzaroko oroitzapenei buruzko testua idatzi  
Elvis bizirik dago  
☞ Elvisek arrakastaren arrazoiak idatziz eman  
☞ Gaur egungo hainbat artistari buruzko iritzia idatziz eman
- 328.** Hiriko tribuak  
☞ Ezagunak diren hiriko tribuei buruzko iritzia idatziz eman  
☞ Ezezagunak diren hiriko tribuei buruzko iritzia idatziz eman  
☞ Zerrendari beste talderen bat erantsi, taula osatuz  
On-line ikastaroak  
Armiarma-gizonaren amaraunean  
☞ Superheroi bat bazina zer botere estimatuko zenituzkeen idatzi
- 329.** Dunea birsortzen dihardue Laidan (Aitzol Uriarte)  
☞ Erreportajearen laburpena idatziz eman  
"Outsider" sindromea  
☞ Out dagoen lagun bati emateko moduko gomendio-orria idatzi  
Ogia, egunerokoa  
☞ Euskaraz eta gaztelaniaz ematen diren ogi-motak lotu  
☞ Argazki bakoitzaren inguruko azalpena idatzi

- 330.** Mata-Hariren benetakoa historia  
☞ Mata-Hariren bizitza laburtzeko epitafio egokia idatzi  
Troonpa, troonpa  
☞ Irudiak eta testuak lotu  
☞ Esaldi bakoitza nork esan duen idatzi  
☞ Kantan dauden hutsuneak behar bezala bete  
906 telefonoen iruzurra  
☞ Telefonoz ahalik eta gehien luzatzeko esango zenukeena idatziz eman
- 331.** Fernando Pedro: "Euskal Herriko 20 saguzar-espezieak deskribatu ditugu"  
☞ Elkarrizketan azaltzen diren animalia guztien izenak idatzi eta sailkatu  
150 urte bete ditu Antonio Gaudík  
☞ Argazkietan emandako erakinen inguruko informazioa osatu

## GAURGAZTE: Gazteei zuzendutako saila

- 321.** Sexu segurua  
☞ Kondoiaren erabilerarako argibideak idatzi
- 323.** Hiesari ihes egiteko  
☞ Emandako iritziekin bat zatozen ala ez adierazi
- 324.** Botilatzairenen aurka  
☞ Aurrekoen haritik, testuarekin bat datorren baieztapena idatzi
- 325.** Ze ai zea?  
☞ Hainbat hitz eta esaldiri mezu itxura eman
- 326.** Gurasoen etxetik atera ezinik  
☞ Gurasoekin bizitzeak dituen abantaila eta desabantaila bana idatzi  
☞ Nork zer dioen lotu
- 330.** Sexu-harremanetan aurreneko aldiz nola jokatu?  
☞ Zure "lehenengo aldia" idatziz kontatu

## INTERESGUNA: Gai nagusi bat hizpide duelarik, ikuspegi eta testu-mota desberdinez hornitutako saila

- 321.** 2002 MENDIEN ETA EKOTURISMOAREN NAZIOARTEKO URTEA (Garazi Urdanpilleta)  
☞ Ekoturismoaren definizioa idatzi  
Ekoturismoa, hitz gutxitan  
Iritziak iritzi  
☞ Testuan ageri den iritziarekin bat zatozen idatzi  
Ekoturismoa Euskal Herrian  
☞ Posta elektronikoko mezu bat idatzi, mekazari-turismoko informazioa eskatuz  
Eskaintza  
☞ Iragarki motz bat idatzi, kirol arriskutsu horietako batean aritzeko gonbitea luzatuz  
Atzerrian zer?  
☞ Argazki egokia aukeratu, testuan deskribatzen den animalia identifikatuz  
Norentzat  
☞ Nagusiari ohar bat idatzi, asteburu lasaigarri baterako gonbiteari uko eginez  
Iritzia: Eneko Agirre

- 322. EGURALDIA GORA, EGURALDIA BEHERA**  
Andoni Aizpuru: "Mapa batekin iragarpenik luzeena bederatziguneko da"  
 Andoni Aizpuren fitxa pertsonalaren datuak osatu  
 Iritzia: Otsail txikia, sarritan, eguraldi gaitoaren lekuko (Rufino Iraola)  
 CDan entzundakoa idatziz jaso  
 Eguraldi-gizon eta emakumeak  
 Telebista-aurkezleak eta izenak lotu  
 Eguraldia nola iragarri  
 Eguraldia iragartzeko modu bat idatzi  
 Entzungaiari buruzko aurreikuspena egin  
 Bertsoen gaia asmatu  
 Eguraldia 2002 Pello Zabala
- 323. NORA DOA ANTZERKIA?**  
Euskal antzerkiaren historia laburra  
 Herri-antzerkiei buruzko lerro bana idatzi  
 Antzerkia eskolan  
 Lehengo eta oraingo eszenatokia (EMAKUNDE 16, moldatua)  
 Testuaren arabera, falta den informazioa osatu  
 Antzoki iluna  
 *Maite, maite, maitea* antzerki-laneko protagonistak identifikatu  
 Iritzia: Antzerkia krisian al dago ba? (Ritxi Lizartza)
- 324. HITZIK EZ**  
Mugimenduen esanahia  
 Argazki-oinak idatzi, erakusten duten jarrera adieraziz  
 Keinuen hizkuntza munduan  
 Marrazkiei erreparaturaz, testuko informazioa osatu  
 Eman bosteko hori!  
 Testuak eta argazkiak lotu  
 Eskuak geldirik  
 Hainbat egoeratan saihestu behar diren jarrerak idatziz eman  
 Iritzia: Hitzik gabeko komunikazioa eskolan eta irakaskuntzan (Rufino Iraola)  
 Hitza eta berarekin zerikusia duten besteak lotu
- 325. BABELGO DORREA ELKARREKIN ERAIKITZEKO**  
Etorkinak Bilboko San Frantzisko auzoan (Beatriz Diaz, Bilboko San Frantzisko auzoko bizilaguna)  
 CDan entzundakoaren arabera, koadroa osatu  
 Euskara-gaztelania nahasketak sortzen dituen ondorioak idatzi  
 Etorkinak eta lana  
 Lanbideak eta langileen izenak lotu  
 CDan entzundakoaren arabera, definizioak idatziz eman
- 326. ITSASOAREN ZABALEAN**  
Itsasoan murgiltzeko behar duzun hiztegia  
 Gaztelaniazko moldeak euskaraz eman  
 Noiz zein arrain arrantzatzen den adierazi  
 Zarrastelkeria, itsasoaren hondamendia  
 Itsasotik bizi diren pertsonen lanbideak zerrendatu  
 Koralak arriskuan  
 Testuinguruari erreparaturaz, bertan azpimarratutako esaldiaren parekoa aukeratu  
 Itsasoan laino dago (Rufino Iraola)  
 Testuko protagonistaren deskribapen fisiko eta psikologikoa idatzi  
 Kresal usaineko liburuak (Ibon Egaña)  
 Testuan itsasoarekin lotura duten hitzen zerrenda egin eta ondoan esanahia idatzi
- 327. ITZALAREN ESANAHIA**  
Itzalak itzal  
 Hitza eta bere esanahia lotu  
 Itzala da eguzkiak duen gauzarik onena (Rufino Iraola)  
 Lotu zuhaitzak eta beren esanahia gaztelaniaz  
 Itzala gerora datorrenean  
 Pertsonaia adierazgarria erantsi  
 Fikziozko pertsonaia batzuek itzalarekin duten harremana idatzi  
 Egun argiz ezin ibilia, munduko 1.000 gaixoren patua  
 Gauzez egin ezin diren ekintzak zerrendatu  
 Itzala: bizitzaren eta heriotzaren ertzean (Ibon Egaña)
- 328. HAURRAK, MAITAGARRIAK ALA GOGAIKARRIAK?**  
Aurkene Mora: "Haurrak gaizki egiten dituen gauzak bakarrik azpimarraturaz gero, alderdi hori bakarrik ikusiko du"  
 Haurrak, gogaikarriak ala maitagarriak  
 Pasartea irakurri eta ondorioak atera  
 Hainbat sentimendu hitzez adierazi  
 Egoera zenbaitetan gure jarduna eta haurren erantzuna zein den idatziz eman  
 Ematen diren esapideetatik zeinek zer adierazten duen idatzi  
 Haurraren jaiotza, familiako iraultza  
 Esaldiak euskaratu  
 Txikientzako liburu handiak (Ibon Egaña)
- 329. KIROLA: HERRIAREN OPIOA**  
Iñaki Elorza: "Mikel Goñik jokaturaz, emakume gehiago doa frontoira"  
 Galderak moldatu, elkarrizketatua emakume bat dela kontuan hartuz  
 Boloak, toka, txinga... eta beste hainbat herri-kirol  
 Herri-kirol bat aukeraturaz, testu egokia idatzi  
 Kiroletik kirolera  
 Iritzia: Kirola bai, a ze marka! (Ritxi Lizartza)  
 Boxeoa: Bazterreko kirola (Ibon Egaña)
- 330. HORRELA, HORRELA... EZ GELDITU!**  
Jon Arano: "Euskarak ez du sexuaz hitz egiteko hizkera-faltarik, izatekotan euskaldunok"  
 EMAKUNDEren azterketa ofizio zaharrenari buruz (EMAKUNDE 47, 2002ko ekaina)  
 Sexu-ohitura desberdinak munduan  
 Iritzia: Gozotasun goxoa (Ritxi Lizartza)  
 Testuaren gaia idatziz eman  
 Esku bakarrez irakurtzeko paperak (Ibon Egaña)
- 331. ZUBIRI-ZUBIRI...**  
Euskal Herriko zubi enblematikoak  
 Bi istorioetan ematen den informazioa idatzi  
 Munduko zubiak  
 Hainbat zubi buruzko informazio motza idatzi  
 Zubiaren historia semantikoa (Rufino Iraola)  
 Idazlearen iritziarekin bat zatozen ala ez adierazi  
 Jimmy Carter, Bakearen Nobel Sariaren irabazle  
 Alfred Nobeli buruzko testu motz bat idatzi  
 Hitzezko zubiak (Ibon Egaña)

## ELKARRIZKETA: Gonbidatuekin solasean

- 321.** Miren Azkarate kultura sailburu, euskaltzain eta euskara-irakaslearekin solasean: Nire ikasleei inoiz esan diet: "Begira, une honetan ez dakit zer arautu genuen. Begiratuko dut". Eta ez da ezer gertatzen.  
☞ Euskara-ikasle zaren aldetik, zure irakasleek emandako hizkuntzari buruzko azalpenak idatziz eman
- 323.** Maite Artola: "Afganistanen ere badago Zero Eremua, baina horretaz ez da hainbeste hitz egiten" (Ainhara Zuazabeitia)  
✱ ETXEA SOINEAN HARTUTA
- 324.** Maialen Lujanbio: "Txirritaren iloba bakarra" (Pello Esnal)
- 325.** Patxi Goenaga: Gramatikaren bideetatik Hizkuntz Politikara  
☞ CDan egindako galderen erantzunak idatziz jaso
- 327.** Berri txarrak: "Amorrua erakutsi behar denean, erakutsi egiten dugu"  
☞ Kantan falta diren hitzak behar bezala deklinatuta eman
- 328.** Felix Linares: "Zinema ekintza sozial bat da" (Goizalde Landabaso)  
☞ Zinemara inoiz joan ez denari zer esan idatziz eman  
☞ Iritzia argudiatzeko Felix Linaresek erabilitako baliabideak aztertu
- 329.** Mikel Pradera: "Ordenadore portatila txirringulurari danon ezinbesteko tresna bihurtu da" (Aitzol Uriarte)
- 330.** David Merino: "Gizartean baegoan grow-shop denden premia" (Aitzol Uriarte)  
☞ Beste kolore batez dauden hitzen sinonimoak eman
- 331.** Pantxo Etchegoin: "Memoria kolektiboa kolektiboki landu behar dugu"  
☞ Emandako erantzunei izenburu egokia jarri  
✱ HELDU DEN ABENDUAN

## ZINEA: Zinema-munduko protagonistei eta emandakoei buruzko berriak

- 321.** Izadi-zinemako haizeak, zaharrak eta berriak  
☞ Testua abiapuntu izanik, bertan zerrendatzen diren filmak idatziz sailkatu
- 323.** Taulak ala pantaila?  
✱ BEREIZITA eta ZEDARRITUTA
- 325.** Etorkintzako harrera-lurrak zineman
- 327.** Errealitatearen alde ezkutua  
☞ Testuko hainbat hitz bere lekuan jarri
- 329.** Estadioko jainkoak

## KULTURONTZIA: Kultur ekitaldi eta egitasmoen betetako ontzia

- 321.** Labrit: nori egin so!  
☞ Kantaren hutsuneak bete  
Juanito Maltzeta "nagarrez abesten dut"  
☞ Kantaren hitzak batuan eman  
Axa mixa zilarra agenda-egutegia  
☞ Testuko moldeak osatu  
☞ Abestiaren bukaera asmatu  
Oskorri: Vizcayatik... Bizkaiara  
☞ Kantaren hitzak batuan eman
- 322.** (Goizalde Landabaso)  
Otsaileko kultur agenda  
Guggenheim Museoa badu zer ikusia 2002an  
"Arte elektronikoa Euskal Herrian" erakusketa  
Hartzaro Jaialdia. Otsailaren 8tik 12ra Uztaritzen Gure artean  
Liburuen aipamenak: *Mortadelo eta Filemon. Iritsi da euroa* (Francisco Ibáñez), *Mintzo naiz isilik* (Juan Kruz Igerabide-Lorena Martínez Oronoz, Elkarlanean), *Larunbatak* (Jon Arretxe, Elkarlanean), *Izarretara bidean zihoan txakurra* (Henning Mankell, Erein), *Benetako pirata* (Arrate Egaña, Elkarlanean), *Risky, zaude geldirik!* (Joxe Mari Iturralde, Erein)
- 323.** Hernaniko Udal Euskaltegiak 10 urte bete ditu ikasturte honetan  
Bi harriz lau xori Miarritzen  
Eibarko Antzerki-jaialdia  
Expolangues 2002  
Argitalpen berriak: *Agur Intxorta maite* (Joseba Tapia, Gaztelupeko Hotsak, 2002), *Hegazkinen arima* (Txuma Murugarren, Gaztelupeko Hotsak, 2002)  
☞ Kantan deskribatzen diren gertakariak idatzi  
☞ Bertsoa idatzi  
☞ Kantan falta diren aditz-formak txertatu
- 324.** (Goizalde Landabaso)  
Apirileko kultur agenda  
Argitalpen berriak: Rogelio Botanz + *...puntos suspensivos*, Gaztelupeko Hotsak  
☞ Kantan ordezkaturako hitzari antzeman  
*Illegal* (Rhune, Oihuka), *Hi Bizi Hadi* (Urgabe, Elkar)  
☞ Kantak dituen hutsuneak bete, aukerei erreparaturaz  
*Arditurri* (Juan Mari Beltran, Elkar)  
*The pub ibiltaria* (Oskorri, Elkar), *Haatik* (Amaia Zubiria), Alaitz eta Maider, *Sentitzen naiz* (Maixa)
- 325.** Hizkuntza Herriaren hats. Herri Urrats 2002ko Maiatzaren 12an Senperen Ibilaldia 2002 Getxo "Lotu barik"  
Artium, arte garaikidearen erakusleho berria (Idoia Arozena)  
"Sumendiak: Lurraren sumina" erakusketa Miramon Zientziaren Kutxagunean  
XIV. Kultur Astea. Gasteizko IKA 2002ko maiatza Hau paraderoa!  
Expolingua Madril, apirilaren 11tik 14ra  
Gure artean

- 326.** Zorionak Mastitxu Euskaltegiari!  
*Paris: arteen hiriburua*, 1900-1968 erakusketa ikusgai  
 ☞ Testuan nabarmendutako esaldiak berriatzi  
 Argitalpen berriak: *Sherlock Holmes*, *Kameliako gizonak*, Jean François Sauré, 2002  
 ☞ Bokadiloetako hutsuneak bete eta lehenengo binetari buruzko galderei erantzun  
*Euskal Herriko Leiendak*, Toti Martínez de Lezea, Juan Luis Landa, Erein, 2002  
*Odolbilda*, Josu Landa, Susa, 2002  
 ☞ Hitzen sinonimoak eman
- 327.** Soinu-tresnen museoa Oiartzunen  
 Andoni Urrestarazu Landazabal, *Umandi*, (1902-1993)  
*Auskalo*, Alaitz eta Maider, Elkar, 2002  
 ☞ Abestiaren deskripziorik aproposena aukeratu  
*Tene Lehiaketa 2002*, Elkar-Debako Udala  
*Errautsen distira*, Xabier Mendiguren, Elkar, 2002  
*Inesaren balada*, Hasier Etxeberria, Elkar, Argitaletxe Elkartuak, 2002  
*Haatik*, Amaia Zubiria, Elkar, 2002  
 Hiru Behien Zerga eta Fazeriak
- 328.** Iraileko Kultur Agenda  
 Leon Bonnat  
 ☞ Argazki-oina idatzi
- 329.** Argitalpen berriak: *Donostiako Estropadak, 1879-2001* (Rafael Agirre, Kutxa, 2002), *Iraultzen Maratoia* (Joxe Irirarte, Bikila, Txalaparta, 2002), *Eibar kantuz kantu* (Eibarko Udala, Gipuzkoako Foru Aldundia, Ego Ibarra, 2001), *Emakumea eta Kirola Euskadin* (Gloria Abanda, Eusko Jaurlaritza, 1998) Mikel Urdangarin  
 Guggenheim Museoak 5 urte. Urriko ekitaldiak.  
 Magia  
 Bertsolariak  
 Urriaren 6an, Kilometroak 2002 (Urretxu-Zumarraga)
- 330.** Argitalpen berriak:  
 Udazkenerako Ereingo ekoizpena  
 Koldo Izagirre (*XX. mendeko poesia kaierak*, Susa, 2000-2002)  
*Ale berdeak*, Txomin Peillen (Dakit, 2002)  
*Oztopo Guztien Gaietik* (Bonberenea, 2002)  
 Markos Untzeta, *Gaua Basamortuan* (Gaztelupeko Hotsak, 2002)  
 Olatz Zugasti, *Elearen lainoa* (Elkar, 2002)  
 ☞ Kantaren inguruko galderari erantzun  
 Tolosa Nazioarteko Abesbatza Lehiaketa
- 331.** Durangoko 37. Euskal Liburu eta Disko Azoka  
 Aritz pilotaria HABE aldizkarian  
 Getxoko IV. Euskararen Jardunaldiak  
 Urriaren 28an eman zion hasiera ikasturteari  
 Madrilgo Euskal Etxeak  
 Gure artean  
 Argitalpen berriak:  
 Zazpiak Batman *Freexkue*, Argia, 2002-12-17  
 Anjel Lertxundi, Antton Olariaga *Aizak eta aizan elkarrekin dantzan*, Elkar, 2002  
 Iñazio Irizar *Makalenaren Herri Antzerkixa; Anexiñua oñatiarrez*, Oñatiko Udala, 2002  
 Imanol Zurutuza *Errautsera arteko sugarra*, Elkar, 2002  
 Nathaniel Hawthorne *Pertseo eta Medusaren burua*, Elkar, 2002  
 Karlos Linazasoro *Entzungailua*, Elkar, 2002  
 Laja eta Mikel *Eguzki begi*, Elkar, 2002  
 ☞ Bertso guztietatik guk asmatutakoari antzeman

## SAREAN: Euskararen irakaskuntza nahiz ikaskuntzarako interesarri diren web-orriak

- 322.** Euskal diasporaren web kulturala
- 324.** EGA azterketa prestatzeko
- 325.** [www.urrats.com](http://www.urrats.com)
- 326.** Johanes, Bargotako aztia  
 ☞ Marrazkiak eta elezaharren izenburuak lotu
- 327.** [www.udaleuskaltegiak.net](http://www.udaleuskaltegiak.net)
- 328.** Bizkaieraren fonotekea. Bizkaiko herri euskeraren lekukoak
- 330.** Euskara-hiztegiak
- 331.** Boga, internet bidez euskara ikasteko/Jon eta Jone

## LIBURUTEGIAN: Ikasleentzat propio mailakatutako irakurgaien aipamenak

- 324.** Apirilaren 23a, Liburuaren Eguna.  
 ☞ Istorioaren benetako bukaera zein den esan  
 Argitalpen berriak
- 331.** 2002ko liburuak

## BIDAIA: Munduko hainbat bazterretara nola iritsi eta zer ikusi azalduko digun saila

- 322.** Santeria: Amerikako herri-erlijioa (Jesús Torquemada)  
 ☞ Herri-erlijioei buruzko definizioak testuei lotu
- 324.** Kurdistango bihotzean barrena (Jesús Torquemada)  
 ☞ Testuko hutsuneak bete
- 326.** Jerusalem, munduko hiririk sakratuena (Jesús Torquemada)  
 ☞ Mapa semantikoan falta den informazioa osatu
- 328.** Bamako-Dakar Abiadura Txikiko Trena (Jesús Torquemada)  
 ☞ Oporretan bizi izandako joan-etorri bat idatziz eman
- 330.** Vietnam: gerra oso urruti geratu zen (Jesús Torquemada)  
 ☞ Testuko informazioari erreparatu, koadroa osatu

## IPUINA: Kontakizun laburrak

- 323.** Atxuriko miraria (Ebaristo Bustintza "Kirikiño". Egokitzapena antzerki gisan: Antton Peñalba)  
☞\_ Ereduari jarraituz, testamentua osatu  
☞\_ Testuko irainak azpimarratu
- 327.** Atarrabi (*Euskal Herriko leiendak*, Toti Martinez de Lezea, Juan Luis Landa, Erein, 2002)  
☞\_ Ipuinaren bi bertzioak irakurrita, galderei erantzun
- 329.** Ordenagailu zoragarria (M<sup>a</sup> Luisa Peña, "Euskaltzaleak", Bs. As.)

## UNESCO ALBISTARITIK: Berrargitalpen egokitu, laburtu eta moldatuak

- 321.** Ni, Galina Komarnitska, Kiev-eko erizaina (Galina Komarnitska)  
☞\_ Emandako eskemari jarraituz, zure lanbidearen inguruko testua idatzi

## HAMAIIKA TRIKIMAILU: Euskara ikasten dihardutenen ahotik, dituzten hutsuneei aurre egiteko erabiltzen dituzten estrategiak

- 321.** Virginia Imaz
- 322.** Julio Ibarra
- 323.** Alexander Garretas
- 324.** Roger Alfaro
- 325.** Karlos Gerrikabeitia
- 326.** Pedro García Larragán (Goizalde Landabaso)
- 327.** Toti Martinez de Lezea
- 328.** Begoña del Teso
- 329.** Iñaki Piñuel y Zabala
- 330.** Luis Elberdin
- 331.** Sandra Fernández i Clivillé

## SALTSAN

- 321.** Nola aukeratu etxerako animalia egokia  
☞\_ Hainbat animalia etxean edukitzeak dituen alderdi txarrak idatzi
- 322.** Ate zurien garbiketa sakona  
☞\_ Instrukzioak ordenatu
- 323.** Nola egin testamentua
- 325.** Sukaldea, etxeko bihotza, harremanak berotzeko leku aproposa  
☞\_ Nork bere etxeko sukaldearen deskribapena idatzi
- 326.** Zakur amorragarriak  
☞\_ Zakur-arraza eta jabearen ezaugarriak idatziz eman
- 327.** Nola aukeratu terrazan edo balkoian jartzeko loreak eta landareak?  
☞\_ Emandako landareetatik eguzkitan jartzeko eta gerizpean jartzeko direnak bereizi
- 328.** Etxez aldatzean kontuan har...
- 329.** Sasoi ona ez galtzeko  
☞\_ Sasoi ona mantentzeko plangintza idatzi
- 330.** Zuen etorkizuna ohean irakurriko duzue  
☞\_ Ereduak irakurrita, argazkirako testu egokia idatzi
- 331.** Nork libratuko ote gaitu Eguberrietan?  
☞\_ Eguberrietan gutxi gastatzeko asmoen zerrenda idatzi

## OSTUTAKO PASARTEAK

- 322.** Zuri guztiak ez dira elurrak (*Naturaren mintzoa*, Pello Zabala, Alberdania, 2000) (Ander Alonso)  
☞\_ Elur-motak zerrendatu  
☞\_ Elur-motei buruzko azalpenak eta izenak lotu  
☞\_ Euskal eta erdal atsotitzak lotu
- 324.** Ixil, ixilik dago... (*SPrako tranbia*, Unai Elorriaga, Elkar, 2001) (Ander Alonso)  
☞\_ Hainbat imintzio hitzez deskribatu  
*Alkimista* (Paulo Coelho, Txalaparta, 2001)
- 326.** Porturantz (Ander Alonso)  
Oroimeneko portua (J. Sarrionandiaren poema, *Mea kulparik ez*, Imanol, 1986)  
*Whiskey koloreko gauak* (Paddy Rekalde, Txalaparta, 1999)  
*Altxor Uharte* (R. L. Stevenson, Ibaizabal, 1991)  
*Lur bat haratago* (Joan Mari Irigoien, Elkarlanean, 2000)
- 331.** (Ander Alonso)  
*Urregilearen orduak* (Pako Aristi, Erein, Donostia, 1998)  
☞\_ Emandako ideia-sekuentzia ordenatu  
☞\_ Beltzez nabarmendutako esamoldeen esanahia asmatu

## BEHIN BAZEN...

- 321.** Seme-alabekin irakurtzen gozatzeko proposamenak
- 325.** "Nire haurrak ez du irakurtzen" aitortzen duten gurasoentzako gida (I)  
Gomendioak
- 328.** "Gure haurrak ez du irakurtzen" aitortzen duten gurasoentzako gida (II)  
Gomendioak
- 330.** Seme-alabentzako proposamen batzuk

## BIZILEGE APARTAK

- 322.** Katalina Erausoren erasoak  
\* HAREN
- 323.** Salma eta Frida, bi emakume eta patu bera  
✍️ Frida Kahloren bizitza adjektiboen bidez laburbildu  
✍️ Argazki-oinak idatzi
- 325.** Vandana Shiva indiarra, bizitza osoan lurren defentsan  
\* ARAZOAK KONPONDUKO BADIRA
- 327.** James Brown  
✍️ Gaztelaniazko hainbat esaldi euskaraz eman
- 329.** Leni Riensfestahl

## EUSKALKIAK

- 322.** Lekeitioko kaitik  
Lekeitioko euskara (Ritxi Lizartza)
- 324.** Auritz bidean  
✍️ Lagun bati gutuna idatzi, Auritzera joateko gonbitea luzatuz  
Auritzeko euskara (Ritxi Lizartza)
- 326.** Aramaio: Mugan izatearen xarma  
✍️ Emandako esaldiak EGIA ala GEZURRA diren esan  
Aramaioko euskara (Ibon Egaña)
- 328.** Azpilkueta, Nafarroako Patroiaren amaren herria  
✍️ Osatu esaldiak adibideari jarraituz  
Azpilkuetako euskara (Ibon Egaña)
- 330.** Itsasuko gereziek merezi dute  
Itsasuko euskara (Ibon Egaña)

## ERDIAN

- 321.** Aurkibidea 2001
- 324.** Atariko proba
- 326.** IKASTUNITATEA: Isil-isilik dago
- 327.** IKASTUNITATEA: Badator tropela!
- 329.** Maggie, indazu kamamila! (Ander Alonso)  
Literatur testuen bidaia hipertestuala

## EZAGUTZERA EMAN

- 329.** Sail berri honen aurkezpena. Zer bidali, nora bidali
- 331.** Errenteriako Udal Euskaltegia, 3. urratsa, goizeko taldea (9-11)